

Maximum compactness

appearance of the elevator system.

Features and benefits

Safe position and speed detection

The SIL3-certified measuring system consisting of sensor and code band provides speed information in addition to the absolute position values.

• 100 % slip-free

Mounting on, next to or underneath the lift car always provides direct position feedback without the effect of possible slippage of the suspension means.

Functional principle LES02D - Dual CAN

The sensor Ants LES02D consists of two independently operating detection systems. SCAN1 and SCAN2 are measured sections detected via the micro controllers MC1 and MC2. The micro controllers transmit speed data, position data and error information via two independent channels (CAN1 and CAN2) as a proprietary CAN protocol.



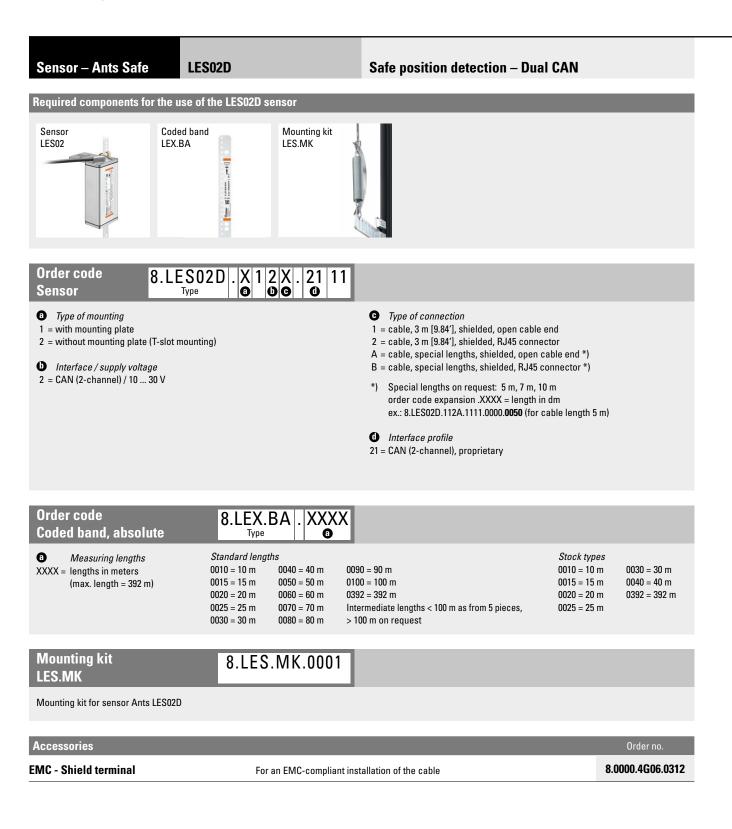
With its compactness, the sensor is not only easy to install,

but can also be integrated into the tightest installation spaces.

Even in glass elevators, it blends in very well with the overall

Kübler

Shaft copying systems



2



Sensor – Ants Safe

LES02D

Safe position detection – Dual CAN

Technical data

Mechanical characteristics

| Code | | absolute, 16 bit |
|-----------------------|-------------------------|--|
| Max. measuring length | | 392 m |
| Speed | certified functional | 8 m/s ¹⁾ 10.5 m/s ²⁾ |
| Resolution | certified functional | 1 mm 0.5 mm |
| Accuracy | | ±1 mm |
| Type of connection | | cable 3 m with open end further lengths up to max. 10 m on request |
| Weight | | 550 g [19.4 oz] |
| Housing (material) | | aluminum |
| Dimensions | L x W x H | 126 x 55 x 37 mm [4.96 x 2.17 x 1.46"] |

| Safety characteristics | |
|------------------------------------|------------------------------------|
| Classification | SIL3 |
| PFH _d value | < 10 ⁻⁸ h ⁻¹ |
| Mission time / Proof test interval | 20 years |

| Technical data coded band LEX.BA | | | | | | |
|----------------------------------|---|--|--|--|--|--|
| Material | V2A spring-loaded stainless steel, chamfered edges | | | | | |
| Dimensions | 16 x 0.4 mm [0.63 x 0.016"] | | | | | |
| Max. length | 392 m | | | | | |
| Weight | 50 g / m [1.76 oz/m] | | | | | |
| Thermal expansion | 16 x 10 ⁻⁶ / K between 20 °C 100 °C | | | | | |

| Standards / Directives / Certificates | | | | | | | |
|---------------------------------------|-------------------------|------------------|--|--|--|--|--|
| Standards | standards for elevators | EN 81-20/21/50 | | | | | |
| UL compliant i | n accordance with | File no. E498900 | | | | | |
| CE compliant in accordance with | | | | | | | |
| | EMC Directive | 2014/30/EU | | | | | |
| | RoHS Directive | 2011/65/EU | | | | | |
| | Elevator Directive | 2014/33/EU | | | | | |
| | | | | | | | |

| Electrical characteristics | | | | | |
|-----------------------------|------------------------------|--|--|--|--|
| Supply voltage | 10 30 V DC | | | | |
| Reverse polarity protection | yes | | | | |
| Power consumption | max. 100 mA | | | | |
| Interfaces | CAN (2-channel), proprietary | | | | |

Environmental conditions Protection acc. to EN 60529 IP54 Humidity

| Humidity | < 90 % (non condensing) | | | | |
|-----------------------------------|--------------------------------|--|--|--|--|
| Working temperature | -10 °C +70 °C [+14 °F +158 °F] | | | | |
| Storage temperature | -15 °C +80 °C [+5 °F +176 °F] | | | | |
| Air pressure (operating altitude) | 800 1013 hPA | | | | |
| | (up to 2000 m above NN) | | | | |

Terminal assignment Ants LES02D

| Interface | Type of connection | Cable | | | | | | | |
|----------------------|--------------------|-------------|----|-----------|--------|--------|--------|--------|--|
| 2 CAN (2-channel) | 1, A | Signal: | +V | 0 V / GND | CAN1_H | CAN1_L | CAN2_H | CAN2_L | |
| | | Core color: | BN | WH | GN | YE | GY | РК | |

| Interface | Type of connection | Cable with RJ45 connector | | | | | | | | |
|-----------------|--------------------|---------------------------|-----------|--------|--------|--------|--------|------|------|---|
| 2 2 2 0 | Signal: | +V | 0 V / GND | CAN1_H | CAN1_L | CAN2_H | CAN2_L | n.c. | n.c. | |
| CAN (2-channel) | 2, Б | Pin: | 4 | 3 | 2 | 1 | 8 | 7 | 5 | 6 |

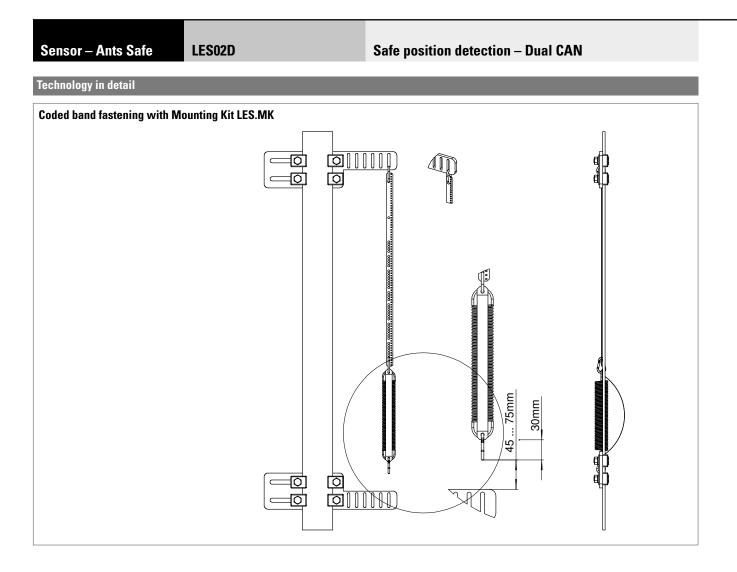
+V: Supply voltage +V DC

0 V: Supply voltage ground GND (0 V)

2) At > 12 m/s the sensor changes to error mode.

¹⁾ Reference is the rated speed of the elevator system.





4



